



# MERCELIS

## Salle polyvalente | Polyvalente zaal

### Capacité | Capaciteit

70 pers.

Gradin mobile | Mobiele tribune: 70 pers.

Bar: 50 pers.

### Evènements possibles | Mogelijke evenementen

Spectacle (petite jauge) | Kleinschalige voorstelling

Concert

Conférence | Lezing

Expositions | Tentoonstelling

Répétition | Repetitie

Résidences d'artistes | Kunstenaarsresidenties

### Occupation | Bezetting

Tous les jours entre 9h et minuit,

sous réserve de disponibilité. |

Elke dag van 9u tot middernacht,

afhankelijk van beschikbaarheid.

**-fr-** Le Mercelis accueille artistes et public à deux pas de la place Fernand Cocq à Ixelles. La salle polyvalente, située au rez-de-chaussée du bâtiment, est un espace modulable équipé d'un bar. La salle peut accueillir différents événements culturels (expositions, spectacles, résidences...).

**-nl-** Het Mercelis ontvangt artiesten en publiek op een steenworp van het Fernand Cocqplein in Elsene. De polyvalente zaal is gelegen op het gelijkvloers van het gebouw. Deze moduleerbare ruimte beschikt over een bar. In de zaal kunnen diverse culturele evenementen plaatsvinden (tentoonstellingen, voorstellingen, kunstenaarsresidenties...).

Rue Mercelisstraat, 13  
1050 Ixelles | Elsene



Accessible aux personnes à mobilité réduite. |  
Toegankelijk voor personen met beperkte mobiliteit.

### Contact

Commune d'Ixelles - Service Culture |

Gemeente Elsene - Dienst Cultuur

culture@ixelles.brussels

cultuur@elsene.brussels

Tel: 02 515 64 63

### Technique | Techniek

Philippe Le guével

ixelles.regie@gmail.com - 0488 80 83 12



Ixelles  
Elsene



## HISTORIQUE | KORTE GESCHIEDENIS

-fr- Construit au début du XX<sup>e</sup> siècle, le théâtre Mercelis a d'abord abrité un café et une salle de billard au rez-de-chaussée. Dans les années 30, la Commune y loue des locaux avant de devenir propriétaire du bâtiment, peu après la seconde guerre mondiale.

En 1953, l'architecte communal, Armand Poppe, entreprit la rénovation du théâtre, à l'intérieur et à l'extérieur, pour lui donner son aspect actuel.

En 2010, suite au déménagement de la bibliothèque francophone dans un nouveau bâtiment situé rue Mercelis 19, le rez-de-chaussée a été aménagé en salle polyvalente avec bar et un espace théâtral axé vers le jeune public et les résidences.

En 2020, les loges ont été intégralement remises à neuf.

-nl- Gebouwd in het begin van de 20<sup>e</sup> eeuw, herbergde het Mercelis theater eerst een café en een biljartzaal op de benedenverdieping. In de jaren 1930 huurde de gemeente er lokalen alvorens eigenaar te worden van het gebouw, kort na de tweede wereldoorlog.

In 1953 renoveerde stadsarchitect Armand Poppe het theater zowel binnen en buiten om het zijn huidige uiterlijk te geven.

In 2010, na de verhuizing van de Franstalige bibliotheek naar haar nieuwe gebouw in de Mercelisstraat 19, werd de benedenverdieping omgebouwd tot een polyvalente zaal met een bar en een theaterzaal gericht op het jonge publiek en residenties.

In 2020 zijn de kleedkamers volledig gerenoveerd.



## INFOS TECHNIQUES | TECHNISCHE INFORMATIES

### Salle | Zaal

Ouverture de scène | Podiumopening: **8 m**

Profondeur de scène | Podiumdiepte: **6,80 m**  
plateau | speelvlak

Hauteur sous grill de scène | Hoogte onder podiumrooster: **3,20 m**

Hauteur de la scène | Hoogte van het podium: **plein pied | grondhoogte**

Tapis de danse noir au sol | Zwarte dansmat op de grond



# INFOS TECHNIQUES | TECHNISCHE INFORMATIES

## Loge et commodités | Kleedkamer en uitrusting

1 loge (16 m<sup>2</sup>), douche, WC

Evier dans l'espace bar | Spoelbak in het bargedeelte



## Electricité | Elektriciteit

3x220V

## Equipement son | Geluidsinstallatie

Système de sonorisation | Geluidsinstallatie:

2x Meyer UPJ 1P + 2x Sub UMS-1P en façade | vooraan

2x Meyer UPM-1P au lointain | in de verte

Console: Allen&Heath Wizard Wz3 12:2

2 micros main | handmicrofoons: HF Sennheiser SKM100

Lecteur CD/ CD speler: Denon DNC620 et Marantz PMD-326C (usb)

Kit micro – liste sur demande | microfoon kit – lijst op aanvraag



## Equipement lumière | Verlichtingsapparatuur

Boite noire à l'allemande / Black box

Gradateurs/ Dimmers: 36 circuits

Console: ADB MENTOR

12 x PC ADB 650w C51

12 x PC ADB 650w A56C

08 x Fresnel LDR 650w (Face)

04 x Robert Juliat SX 613

18 x PAR64 court/kort (cp62/61/60)

12 x PAR64 long/lang (cp62/61/60)

05 x PAR 36

05 x PAR 16

06 x PAR Led Cameo 7x10

## Equipement vidéo | Video-uitrusting

sur demande

1 x Viewsonic PX706HD 3 000 lumens ansi

1x Ecran pliant sur cadre | Projectiedoek op kader:

Vario toile/doek 4/3 (270x200) ou/of toile/doek 16/9 (270x150)



## Equipement complémentaire | Extra uitrusting

Bar avec évier, réfrigérateur et possibilité de mettre une musique d'ambiance. |

Bar met spoelbak, koelkast en mogelijkheid om achtergrondmuziek aan te zetten.

Connexion Internet Haut débit 400/20 prévue pour la diffusion internet (RJ45) |  
Breedband 400/20 internetaansluiting voorzien voor internetuitzendingen (RJ45)



## TARIFS | TARIEVEN

**Occupation de la salle, par jour | Bezetting van de zaal, per dag** **850,00€**

Ce forfait inclut la mise à disposition de la salle et du matériel de base ainsi que la présence d'un régisseur de salle pour une durée de 8 heures, entre 9h et minuit. |

De prijs omvat de terbeschikkingstelling van de zaal met basisuitrusting en de aanwezigheid van een zaalverantwoordelijke/technieker gedurende 8 uur, tussen 9u en middernacht.

## Frais supplémentaires | Bijkomende kosten

**Dépassement horaire par heure, minimum 2h | Tijdoverschrijding per uur, minimum 2u** **110,00€**

Le dépassement horaire ne peut en aucun cas être considéré comme autorisation implicite de poursuite de l'activité au-delà des horaires convenus dans la convention d'occupation. | In geen geval kan dit worden beschouwd als een impliciete toestemming om de activiteit voort te zetten na de overeengekomen tijden (zie bezettingsovereenkomst).

**Usage du vidéoprojecteur (3000 lumens), par service |** **30,00€**  
**Gebruik van de projector (3000 lumens), per dienst**

## Réductions | Kortingen

- Asbl ayant leur siège social sur Ixelles | Organisaties en verenigingen zonder winstoogmerk die hun zetel in Elsene hebben

**25%\***

- Ecoles situées sur le territoire de la commune | Scholen die op het grondgebied van de gemeente gevestigd zijn

- Ixellois·es | inwoners van Elsene

**10%\***

- Personnel communal | gemeentepersoneel

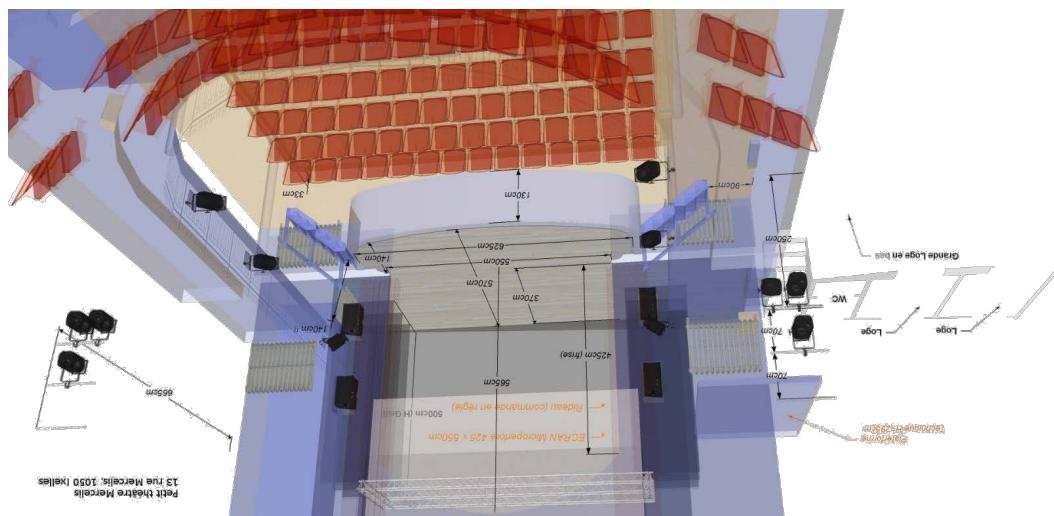
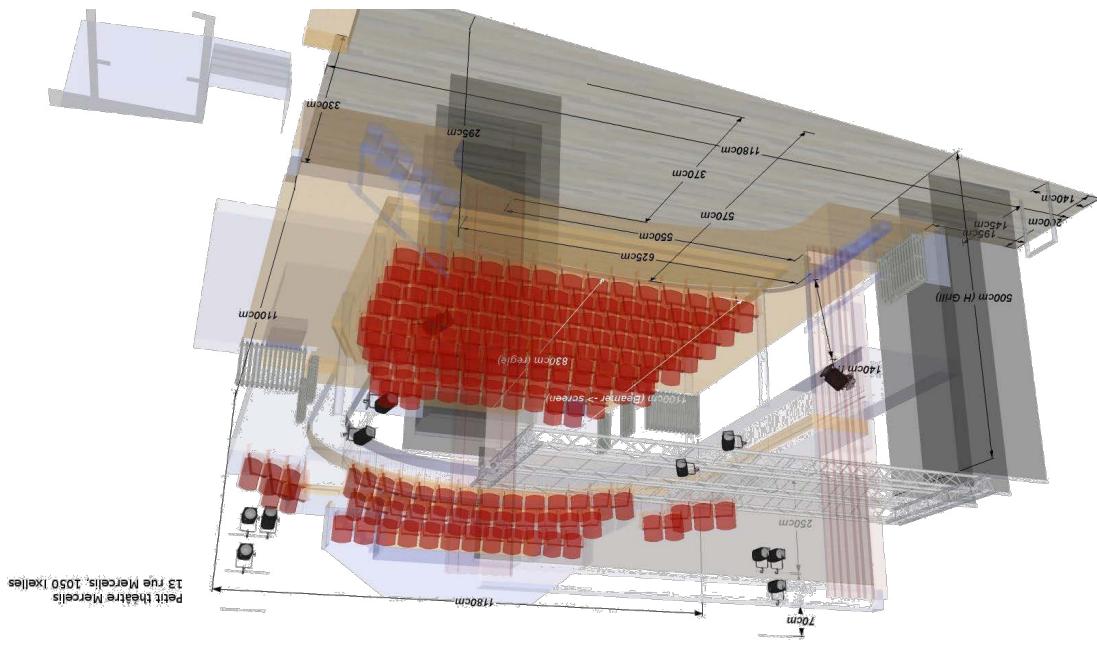
- Services communaux | gemeentelijke diensten

**Gratuit | Gratis**

\* Sur le coût de l'occupation de la salle (matériel excl.)  
 \*op de kosten voor het gebruik van de zaal (excl. uitrusting)

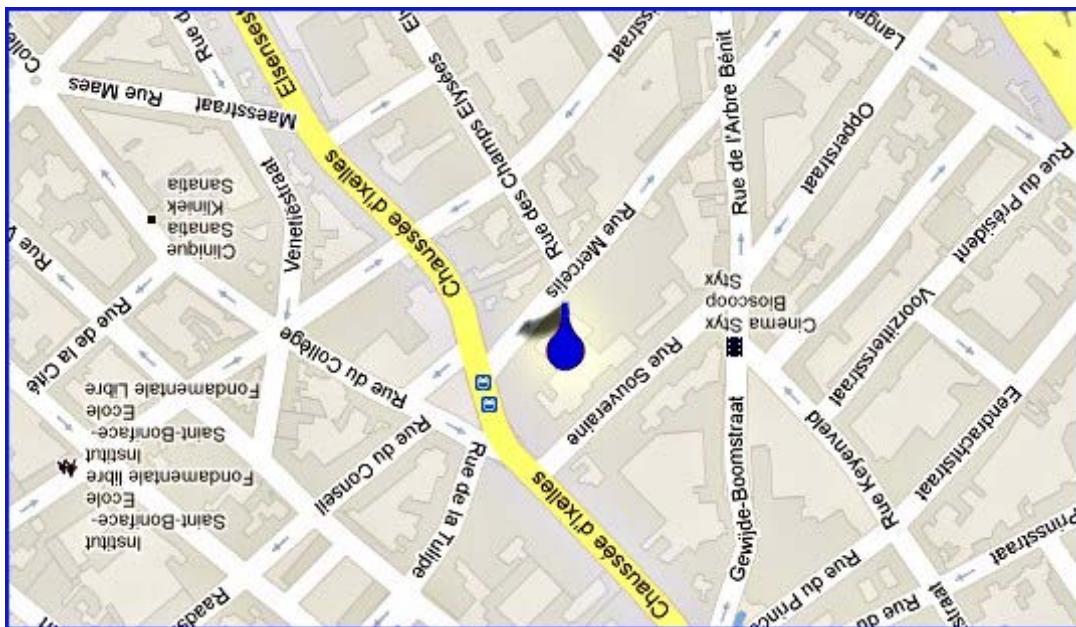


Les occupants sont tenus de faire couvrir par les polices d'assurance adéquates leur responsabilité civile générale liée à l'organisation de l'événement (RC organisateur) et leur responsabilité pour tous leurs risques locatifs (RC locative). | De huurders moeten een passende verzekering afsluiten die zowel hun algemene wettelijke aansprakelijkheid in verband met de organisatie van het evenement (aansprakelijkheid van de organisator) als hun aansprakelijkheid voor alle door hen gelopen huurrisico's (aansprakelijkheid van de huurder) dekt.



Station « Porte de Namur » : Metro ligne 2 et 6 - Bus 34, 64 et 80  
Station « Fémaud Cop » : tram 9A  


Le théâtre possède un accès pour personnes à mobilité réduite.



#### Accès :

Site : <http://culture.ixelles.be>  
E-mail : culture@scenology.be (Technique - Monsieur Philippe Le guével)  
+32 488/80.83.12 (Technique - Monsieur Philippe Le guével)  
Tel : 02/515.64.63 (Secrétaire) : Commune d'Ixelles - Service de la Culture - Rue Mercelis, 19 à 1050 Ixelles  
Adresse (Théâtre) : Rue Mercelis, 13 à 1050 Ixelles (1<sup>er</sup> étage)

#### Contact et renseignements :

Cette salle est propice à vos divers événements culturels (création, répétition, présentation, projection...).

Elle sert également à l'organisation de réunions et de séminaires. La régie technique a également été mise en place pour le plus grand confort des régisseurs.

En 1953, l'architecte communal, Armand Poppé, entreprit la rénovation du théâtre, à l'intérieur et à l'extérieur, pour lui donner son aspect actuel.

Construit au début du XX<sup>e</sup> siècle, le lieu a abrité un café dans les années 30, la commune y loue des locaux avant de devenir propriétaire du chaussee. Dans les années 30, la commune y loue des locaux avant de devenir propriétaire du bâtiment, peu après la Seconde Guerre mondiale.

Le Petit Théâtre Mercelis accueille artistes et public à deux pas de la Place Fémaud Cop à Ixelles.

#### Petit histoire :

### « Petit Théâtre Mercelis »

### FICHE DESCRIPTIVE